

XIAOXUESHENGZHUYINDUBEN · YUYAN

小学生注音读本·寓言

狮子和老鼠

SHIZIHELASHU



新蕾出版社

SHIZIHELIAOSHU

狮子

和

老鼠

新蕾出版社



策	划	纪秀荣
责	任	编 辑 / 邹 辉
技	术	编 辑 / 王其勉
电	脑	制 作 / 赵长凤
		赵欣娜
改	写	陈 茵
		李 枫
插	图	泽 良
		艺 青
封	面、版	式 / 邹 辉

小学生注音读本·寓言

狮子和老鼠

*

新蕾出版社编辑、出版

(天津市张自忠路189号)

邮政编码 3000120

天津美术印刷厂印刷

新华书店天津发行所发行

开本 787×1092 毫米 1/32 印张 5

1999年9月第1版 2000年1月第2次印刷

ISBN 7-5307-2296-4

I·503(儿) 定 价:15.00 元



目

录

伊索寓言

- | | |
|--------------|---------------|
| 1/ 驴和蚱蜢 | 46/ 乌龟和老鹰 |
| 2/ 狮子和老鼠 | 48/ 野兔和蛤蟆 |
| 4/ 狮子和野猪 | 50/ 两只蛤蟆 |
| 6/ 狮子、狐狸和驴 | 52/ 希望有个国王的蛤蟆 |
| 8/ 狼和山羊 | 54/ 两只青蛙 |
| 10/ 狼和小羊 | 56/ 蚂蚁和鸽子 |
| 12/ 狼和羊 | 58/ 蚂蚁和蚱蜢 |
| 14/ 狼和牧羊人 | 60/ 老鹰、猫和野猪 |
| 15/ 狐狸和葡萄 | 62/ 鹁鸽和捉鸟的人 |
| 16/ 失去了尾巴的狐狸 | 64/ 乌鸦喝水 |
| 18/ 狐狸和仙鹤 | 66/ 爱虚荣的乌鸦 |
| 20/ 狐狸和伐木工人 | 68/ 孔雀与鹤 |
| 22/ 熊和两个旅行的人 | 70/ 蜜蜂和朱庇特神 |
| 24/ 驴和驴的买主 | 72/ 苍蝇和蜂蜜 |
| 26/ 驮木雕像的驴 | 74/ 农夫和蛇 |
| 28/ 驴和骡子 | 76/ 农夫和他的孩子们 |
| 30/ 狗和影子 | 78/ 大力神和车夫 |
| 32/ 恶狗 | 80/ 农场主和狐狸 |
| 34/ 猫和老鼠 | 82/ 旅行的人和梧桐树 |
| 36/ 猫和鸟 | 84/ 牧童和狼 |
| 38/ 黄鼠狼和老鼠 | 86/ 窃贼和看家狗 |
| 40/ 老鼠和黄鼠狼 | 88/ 人和狮子 |
| 42/ 老鼠开会 | 90/ 两个士兵和强盗 |
| 44/ 龟兔赛跑 | 92/ 俊哥哥和丑妹妹 |
| | 94/ 小偷和他的母亲 |
| | 96/ 守财奴 |
| | 98/ 吹牛皮的旅行人 |

寓言是一座智慧的宝库，用真诚去发掘，你会得到丰厚的回报。

100/北风和太阳
102/两个旅行的人和斧头

拉封丹寓言

104/狮子开会，分配工作
106/狼和狗
108/狼和鹤
110/狼和小瘦狗
112/两头驴
114/自私的驴
116/马和狼
118/两只山羊
120/粮仓里的黄鼠狼
122/公鸡和狐狸
124/公鸡、大猫和小老鼠
126/乌龟和两只野鸭
128/鸬鹚和鱼
130/小鱼和钓鱼的人

克雷洛夫寓言

132/骄傲的狮子
134/狐狸
136/乌鸦和狐狸
138/猴子
140/橡树下的猪
142/老鹰和鼯鼠
144/公鸡和杜鹃
146/青蛙和公牛
148/树叶与树根
150/幼树
152/石头与蚯蚓
154/爬藤草



驴和蚱蜢

LÜHEZHAMENG

yī tóu lǘ tīng jiàn jǐ zhī zhā mēng zài jiào jué de
一头驴听见几只蚱蜢在叫，觉得
hǎo tīng jí le tā jiǎn zhī táo zuì le xī wàng zì jǐ yě
好听极了，它简直陶醉了，希望自己也
néng fā chū zhè yàng dòng tīng de shēng yīn yú shì lǘ jiù qù
能发出这样动听的声音。于是驴就去
wèn zhā mēng nǐ men měi tiān chī shén me shí wù cái chàng
问蚱蜢：“你们每天吃什么食物，才唱
de zhè me hǎo tīng zhā mēng huí dá shuō wǒ men měi tiān
得这么好听？”蚱蜢回答说：“我们每天
zhī chī lù shuǐ lǘ tīng le jué dìng cóng jīn yǐ hòu zì jǐ
只吃露水。”驴听了，决定从今以后自己
yě zhī chī lù shuǐ kě shì guò le bù jiǔ lǘ jiù è sǐ
也只吃露水。可是过了不久，驴就饿死
le
了。

【点评】

不顾自身的条件，生搬硬套地去模仿别人，这样做是注定要失败的。

狮子和老鼠

SHIZIHELASHU

yī zhī shī zi zhèng zài shuì jiào lǎo shǔ
一只狮子正在睡觉,老鼠

cóng tā liǎn shàng pǎo guò qù bǎ tā chāo xǐng
从它脸上跑过去,把它吵醒

le shī zi qì huài le yī bǎ zhuā zhù lǎo
了。狮子气坏了,一把抓住老

shǔ yào yǎo sǐ tā lǎo shǔ kě lián bā bā
鼠要咬死它。老鼠可怜巴巴

de yāng qiú dào qǐng rǎo le wǒ de xiǎo mìng
地央求道:“请饶了我的小命

ba jiāng lái wǒ yī dìng bào dà nǐ de dà ēn
吧,将来我一定报答你的大恩

dà dé!” shī zi tīng le hā hā dà xiào,
大德!”狮子听了,哈哈大笑,

biàn fàng le lǎo shǔ

便放了老鼠。

guò le bù jiǔ shī zi bèi liè rén zhuō
过了不久,狮子被猎人捉

zhù le lǎo shǔ tīng dào shī zi de hóu jiào
住了。老鼠听到狮子的吼叫

shēng lì kè qiǎo qiǎo pǎo lái yòng yǎ chǐ yǎo duàn kùn bāng shī
声,立刻悄悄跑来,用牙齿咬断捆绑狮
zǐ de cū shéng zi shǐ shī zi dé jiù le
子的粗绳子,使狮子得救了。

lǎo shǔ dà shēng duì shī zi shuō nà tiān wǒ shuō
老鼠大声对狮子说:“那天,我说
jiāng lái yí dìng bào dá nǐ dāng shí nǐ hái cháo xiào wǒ xiàn
将来一定报答你,当时你还嘲笑我。现

zài nǐ zhī dào
在你知道

le ba yì zhī
了吧,一只

xiǎo lǎo shǔ yǒu
小老鼠,有

shí yě néng bāng
时也能帮

dà shī zi de
大狮子的

máng ne
忙呢!”



【点评】

每个人都有长处,也都有短处。不要只看到自己的优点长处而藐视别人。

狮子和野猪

SHIZIHEYEZHU

xià jì de yī tiān shí fēn yán rè
夏季的一天，十分炎热，

dà jiā dōu gǎn dào kǒu kě nán rěn yī zhī
大家都感到口渴难忍。一只

shī zi hé yī tóu yě zhū tóng shí pǎo dào yī
狮子和一头野猪，同时跑到一

kǒu xiǎo jǐng biān lái hē shuǐ tā liǎ dōu qiǎng
口小井边来喝水。它俩都抢

zhe yào xiān hē hù bù xiāng ràng bù yī huì
着要先喝，互不相让，不一会

jiù è dòu qǐ lái dāng tā men dǎ lèi
儿就恶斗起来。当它们打累

le tíng xià lái chuān kǒu qì de shí hòu fā xiàn
了停下来喘口气的时候，发现

yǒu jǐ zhī tū jiǔ zhèng zài yuǎn chù jìng jìng de
有几只秃鹫正在远处静静地

dēng hòu zhe tā men zhōng tóu yī gè dǎo xià
等候着。它们中头一个倒下

lái de jué dòu zhě de ròu jiāng chéng wéi tū jiǔ
来的决斗者的肉，将成为秃鹫



mén de měi wèi jiā yáo
们的美味佳肴。

shī zi hé yě zhū kàn dào zhè zhǒng qíng jǐng mǎ shàng
狮子和野猪看到这种情景，马上

hé jiě le tā men shuō wǒ men hái shì zuò péng you ba
和解了。它们说：“我们还是做朋友吧！”

wǎn hā yí huìr shuǐ zǒng bǐ gěi tū jiǔ dāng fàn chī yào hǎo
晚喝一杯水，总比给秃鹫当饭吃要好

de duō
得多！”

【点评】

朋友之间若为了一点点私利争斗起来，就会给敌人以可乘之机。

狮子、狐狸和驴

SHIZIHULIHELÜ

shī zi hú li hé lǘ dà chéng le xié

狮子、狐狸和驴达成了协

yì yì qǐ nè huò qū dǎ liè yǒu yī

议，一起合伙去打猎。有一

tiān tā men dé dào le dà pī liè wù cóng

天，它们得到了大批猎物。从

sēn lín lǐ huí lái hòu shī zi ràng lǘ fù zé

森林里回来后，狮子让驴负责

fēn pèi shí wù lǘ xiǎo xīn yì yì de bō

分配食物。驴小心翼翼地

shí wù fēn chéng sān fèn qiān xū de qǐng shī zi

食物分成三份，谦虚地请狮子

hé hú li xiān tiāo shī zi hū de bó rán

和狐狸先挑。狮子忽地勃然

dà nù sān kǒu liǎng kǒu jiù bǎ lǘ chī diào

大怒，三口两口就把驴吃掉

le rán hòu jiào hú li zhòng xīn fēn hú li

了，然后叫狐狸重新分。狐狸

bǎ suǒ yǒu de liè wù duī zài yì qǐ zì jǐ

把所有的猎物堆在一起，自己

zhǐ ná le hěn shǎo de yí diǎn diǎn shī zi shuō wǒ jié
只拿了很少的一点点。狮子说：“我杰
chū de péng you shì shéi jiāo gěi nǐ zhè zhǒng fēn lié wù de
出的朋友，是谁教给你这种分猎物的
bēn lǐng de nǐ wán quán yīng gāi fēn dào zhè me yí diǎn
本领的？你完全应该分到这么一点
diǎn hú li huí dá dào wǒ qīn yǎn kàn jiàn lǘ shì zěn
点。”狐狸回答道：“我亲眼看见驴是怎
me sǐ de
么死的。

zhè zhǒng fēn lié
这种分猎
wù de bēn lǐng
物的本领，
shì cóng lǘ de
是从驴的
sǐ wáng zhōng xué
死亡中学
lái de
来的。”



【点评】

聪明人善于从别人的不幸和失败中吸取教训。

狼和山羊

LANGHESHANYANG

yī zhī láng kàn jiàn yī zhī shān yáng zài yī chù
一只狼，看见一只山羊在一处

jùn qiào de xuán yá shàng chī cǎo láng xiǎng chī yáng
峻峭的悬崖上吃草。狼想吃羊，

dàn shì què méi bàn fǎ pá dào xuán yá shàng qù zhuō
但是却没办法爬到悬崖上去捉

tā yú shì biǎn jiǎ zhuāng guān qiè de duì yáng shuō
它，于是便假装关切地对羊说：

zhàn zài xuán yá biān chī cǎo duō wēi xiǎn ya gǎn kuài
“站在悬崖边吃草多危险呀，赶快

xià lái ba! wàn yī bù xiǎo xīn diào xià lái huì diē
下来吧！万一不小心掉下来，会跌

de fěn shēn suǐ gǔ láng hái gào su yáng xiàn zài tā
得粉身碎骨。”狼还告诉羊，现在它

zì jǐ zhàn de dì fāng zhǎng zhe xǔ duō xiān nèn de qīng
自己站的地方，长着许多鲜嫩的青

cǎo yáng rú guǒ dào zhè lǐ lái chī cǎo tā shì fēi
草，羊如果到这里来吃草，它是非

cháng huān yíng de
常欢迎的。

yáng huí dá shuō wǒ kě bù qù wǒ de péng you

羊回答说：“我可不去，我的朋友。”

shí jī shàng nǐ bìng bù shì xiǎng qǐng
实际上你并不是想请

wǒ dào cǎo chǎng shàng qù chī dōng xī
我到草场上去吃东西，

ér shì nǐ zì jǐ xiǎng chī dōng xī bà
而是你自己想吃东西罢

了。”

【点评】

只有学会识破恶人的阴谋诡计，才不会上当受骗。



狼和小羊

LANGHEXIAOYANG

yī zhī láng pèng jiàn yī zhī mí lù de xiǎo
一只狼，碰见一只迷路的小

yáng láng xiǎng wǒ dé xiān zhǎo diǎnr jiè kǒu rán
羊。狼想，我得先找点儿借口，然

hòu zài bǎ tā chī diào yú shì láng jiù duì xiǎo yáng
后再把它吃掉。于是狼就对小羊

shuō xiǎo guǐ qù nián nǐ mà guo wǒ xiǎo yáng bēi
说：“小鬼，去年你骂过我！”小羊悲

shēng bēi diào de shuō bù qù nián wǒ hái méi chū
声悲调地说：“不，去年我还没出

shēng ne láng yòu shuō nǐ zài wǒ de cǎo chǎng shàng
生呢！”狼又说：“你在我的草场上

chī guo cǎo xiǎo yáng huí dá méi yǒu a láng xiān
吃过草！”小羊回答：“没有啊，狼先

shēng wǒ hái cóng lái méi cháng guo cǎo de zī wèi
生，我还从来没尝过草的滋味

ne láng yòu shuō nà me nǐ hé guo wǒ jǐng lǐ
呢！”狼又说：“那么，你喝过我井里

de shuǐ xiǎo yáng jiào le qiǎ lái méi hē guo
的水。”小羊叫了起来：“没喝过！

méi hē guo dào xiān zài wéi zhǐ wǒ yī zhí zài chī mǔ qīn
没喝过！到现在为止，我一直在吃母亲
de nǎi shuǐ lǎng è hén hén de shuō hǎo a wǒ shuō
的奶水。”狼恶狠狠地说：“好啊！我说
yī jù nǐ dīng yī jù bù guǎn nǐ duō me yǒu lǐ wǒ
一句，你顶一句。不管你多么有理，我
dù zi è le bù néng bù chī fàn shuō wán lǎng jiù bǎ
肚子饿了，不能不吃饭！”说完，狼就把
xiǎo yáng chī diào le
小羊吃掉了。



【点评】

任何道理也不能改变狼吃羊的本性。同样，任何道理也不会改变侵略者的本性。

狼 和 羊

LANGHEYANG

yī zhī lǎng bèi gǒu yǎo chéng zhòng shāng
一只狼被狗咬成重伤，
bàn sǐ bù huó de tāng zài dòng lǐ tā méi
半死不活地躺在洞里。它没
chī měi hē jī kě nán ái zhè shí yī
吃没喝，饥渴难挨。这时，一
zhī yáng zhèng hǎo cóng tā de dòng kǒu zǒu guo lǎng
只羊正好从它的洞口走过，狼

